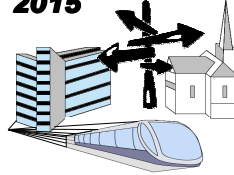


LE PETIT AUGUSTIN

**Saint Augustin
2015**



Janvier - février 2008

Tirage exclusif association Saint Augustin 2015

N°9

ÉDITO

Le début de l'année offre l'occasion de faire un bilan et d'annoncer les projets à venir.

2007 a été pour Saint Augustin 2015 une année de consolidation de ses actions fondamentales : permanences hebdomadaires, forums thématiques, informations au travers de notre journal ou de notre site et soutien logistique aux autres associations.

Nous n'avons cependant pas atteint tous nos objectifs car nous n'avons pas trouvé les ressources pour organiser la fête de printemps annoncée en 2007.

Mais en 2008, c'est certain, nous aurons une fête du printemps et elle se déroulera les 18 et 19 avril prochains.

Nous souhaitons qu'elle rassemble tous les acteurs du quartier, écoles, institutions, associations, commerçants et particuliers autour de nos loisirs verts, de nos actions dans le cadre du développement durable.

En 2008 nous aimerions également enrichir notre cycle de forums, de moments de réflexion.

Et plus concrètement, nous prévoyons de suivre attentivement l'établissement du cahier des charges pour la réhabilitation du bâtiment municipal de notre quartier.

Enfin je profite de cette première rencontre de l'année pour présenter, au nom de Saint Augustin 2015, à chacun des membres de notre association et à chaque habitant de notre quartier, nos vœux, au goût de chacun, pour cette nouvelle année.

Le Président



SOMMAIRE

Pages 2 et 3 : ça c'est passé chez nous
pages 4 et 5 : à propos de notre quartier
page 6 : un peu d'histoire
page 7 : la page récréative
page 8 : bientôt à Saint Augustin
Feuilleton intérieur : calendrier et partenaires

*Publication : Saint Augustin 2015
Directeur de publication : Alain JEAN
Rédacteurs : Maïthé DAVID
Philippe et Thérèse MALICERTE
Chef de la publicité : Jean-Claude BUROSSE
Gratuit destiné aux adhérents*

16 NOVEMBRE FORUM BATESTI

Notre plaisir a été à la mesure des efforts que chacun avait engagés pour la réussite de cette soirée. Nous rappelons s'il en est besoin, que le but de notre association, est de permettre aux acteurs du quartier de se connaître et de se reconnaître. Les gendarmes ont parfaitement saisi le message et nous ont fait accéder avec beaucoup de simplicité à leur vie professionnelle, par la parole, avec un film, des stands de démonstration et par leurs réponses aux questions du public (plus de 100 personnes).



Le Colonel Papparlarido, Chef d'État Major, fut le porte parole de la gendarmerie. Le Général Vaultier, qui commande la Région, a pris la parole pour répondre en personne à une question sur la Sainte Geneviève.

C'est la première fois que la caserne Battesti se présentait officiellement au quartier et nous avons apprécié le professionnalisme de nos voisins méridionaux, dont 197 familles vivent parmi nous au quotidien (écoles, commerçants, baptêmes, mariages...). Nous avons également réalisé, l'importance de ce lieu de commandement dont dépendent 7000 personnes.

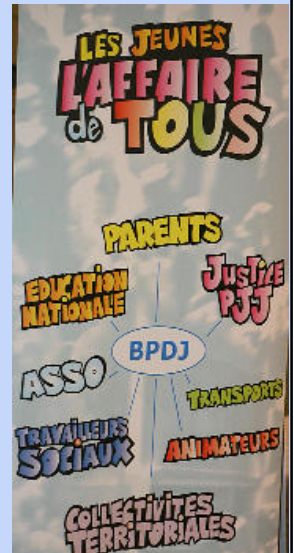


Pour ce forum, nous nous sommes trouvés en face de personnes jeunes, en phase avec des problèmes de société.

Nous reprendrons avec tous ces professionnels, le fil conducteur de notre action avec la cellule « antidrogue » et d'autres spécialistes des jeunes, bientôt...

Cette soirée a servi très opportunément de préambule à la célébration de leur Sainte Patronne Geneviève qui s'est déroulée le jeudi 29 novembre en l'église de Saint Augustin. Le Général nous a tous invités à la Caserne Battesti le 15 février

pour une cérémonie militaire d'hommage aux morts de la Gendarmerie.



Vous pouvez consulter toutes les photos sur notre site :

www.saintaugustin2015.fr



Crédit photos de la page Saint Augustin 2015

UNE SOIRÉE DE PRINCESSES POUR LE TÉLÉTHON

Le défi Téléthon 2007 à Saint Augustin. Samedi 8 décembre, l'association des commerçants de Saint Augustin organisait un défilé de robes Napoléon III. Alain Carel, un habitant du quartier, passionné par le XIXe siècle et le Second Empire a mis des années pour confectionner les 70 robes présentées par une dizaine de commerçantes, amies et gens du quartier. Deux séances ont permis d'admirer ces robes dans un décor d'époque. La recette a été entièrement reversée à l'association française contre les myopathies.



Saint Augustin 2015

21, place de l'église Saint Augustin 33000 Bordeaux

Boîte aux lettres : dans l'architecture de la salle municipale, place de l'église (à gauche des grilles)

☎ 05-56-90-06-97. (En dehors des permanences, un répondeur vous permet de laisser un message.)

Notre site : www.saintaugustin2015.fr

chez nous

AVEC CONCORDE UNE VOLONTÉ DE DIALOGUE



Le 9 novembre, le public s'est réuni nombreux à la salle des fêtes pour écouter Jean Marie Proux et Tarek Oubrou. De l'Évangile au Coran, des catholiques aux musulmans, les mots sont souvent différents pour dire les mêmes choses... reste à chacun la sagesse de s'écouter et de s'entendre.

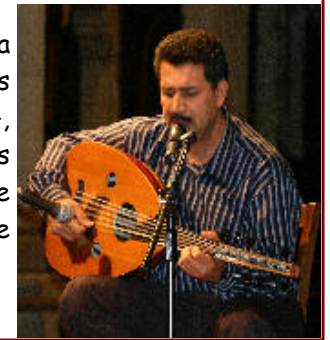


Mostafa Harfi et son Oud, Eva Darracq et son orgue ont conduit un dialogue inédit dans l'église du quartier.



Ils nous ont fait découvrir toute la force et la sensibilité que possèdent leurs deux instruments si différents et qui pourtant s'écoutent et se répondent en harmonie. Initié par l'association

Concorde avec la collaboration des « Amis de l'orgue », ces deux musiciens nous ont offert une très belle soirée de musique et d'humanité.



CONCERT DE NOËL DONNÉ PAR DES ENFANTS POUR DES ENFANTS



Tous les enfants sont restés concentrés pour nous offrir un spectacle très pro.



C'est un joli rendez-vous que nous offrent le collège et « les amis de l'orgue » chaque année.

Une soirée musicale préparée par les enfants grâce à leurs professeurs...

Une soirée qui réunit les familles pour le plaisir d'entendre la musique ensemble. Une soirée de solidarité puisque la recette des entrées et des programmes est entièrement reversée à l'association « Enfants et Santé » au profit de la recherche clinique en cancérologie pédiatrique.



Oh happy days !
Quelle émotion !



Le « Petit Augustin » est distribué gracieusement à un millier d'exemplaires dans le grand quartier qui va de l'avenue d'Arès jusqu'à Carrière et Arlac englobant le CHU et de la voie ferrée jusqu'aux boulevards. Il va de soi qu'à chaque parution la distribution se fait dans des secteurs différents. Nous pensons ainsi que chaque maison recevra au moins une fois notre bulletin d'information dans l'année. Nous déposons quelques exemplaires chez les commerçants où vous pouvez les consulter et enfin nous le distribuons à ceux qui nous le demandent à nos permanences du vendredi soir à la salle des fêtes Saint Augustin. Pour ne pas manquer un numéro, facile, il vous suffit d'adhérer à l'association (15€ annuels).

Pour nos adhérents, l'édition est en couleurs.

Crédit photos de la page Saint Augustin 2015

A PROPOS

LIGNE 13

La fréquentation de la ligne n°13 a augmenté de 25% depuis la mise en service du nouveau véhicule et du nouvel itinéraire.

Les travaux avenue de la République se terminent et perturbent moins la fluidité du trafic. Les chauffeurs ont plus de facilité pour respecter les horaires.

LA MAISON DE KABAKOV

La construction de l'œuvre de Kabakov par la Communauté Urbaine sur le dossier tramway est prévu à partir du mois de mars prochain.

En même temps la mise en place du jardin autour sera mise en œuvre. Ce ne sera pas du luxe...

BRÈVES DE QUARTIER

RÉUNIONS DE RUES

Lors des réunions début décembre pour la rue du Chalet et la rue Despujols, les habitants présents ont marqué leur préférence pour une mise en sens unique de ces deux voies. Il s'agit d'éviter le transit des voitures du boulevard Pompidou vers la rue du Grand Maurian... Les services de la ville et de la CUB devraient faire des propositions rapidement.

Prochainement, Jean-Louis David réunira les riverains de la rue des Marronniers pour y parler du stationnement, ceux de l'allée des Peupliers pour y parler du sens de circulation.

Votre avis nous intéresse.

SIGNALISATION

Les 2 panneaux « Cédez le passage » de l'allée des Pins vont bientôt être remplacés par 2 panneaux « STOP ».

GRAND PROJET

Après plusieurs mois de discussions préalables, c'est le 12 décembre dernier que Jean-Louis David a proposé le premier atelier de travail sur le projet de réhabilitation de la salle Saint Augustin.

En présence de tous, associations, commerçants, habitants, une première esquisse d'intention a été présentée par la ville de Bordeaux.

Saint Augustin 2015 a beaucoup

Photo Bi-Izarrak
Photo Bi-Izarrak



NOUVEAU Á SAINT AUGUSTIN UN « CONSEIL DE SOLIDARITÉ »

Le 28 novembre dernier Vincent Garros, prêtre de la paroisse, invitait les responsables de diverses associations caritatives oeuvrant sur le secteur : Maité Besse et Bertrand Bernede pour la **Conférence Saint Vincent de Paul**, Marc Dupart pour le **Secours Catholique**, Mr Laulan pour **Amos**, Christophe Adam pour **Médecins du monde**, Jean Rémond pour l'association **Tirana**.

La rencontre a été riche. Elle a montré un désir de partenariat et une convergence d'objectifs.

La synthèse de cette soirée montre la nécessité d'un **regroupement des forces** spécifiques de chaque association et de la **mobilisation d'une vigilance pour repérer les personnes en difficulté**. Il faut également **améliorer l'information**, lister tout ce qui se fait sur le secteur afin de le diffuser.

L'idée d'un repas, partage et temps d'écoute, est une idée réalisable en vue de mettre en contact ce réservoir de bonnes volontés et les personnes fragiles du secteur.

En tous cas, bravo pour ce Conseil de Solidarité auquel nous souhaitons le meilleur accueil et la reconnaissance de son efficacité.

Vous trouverez sur nos panneaux d'information à la permanence, le détail de ce premier rendez-vous du Conseil, les activités et les propositions de chaque association.

SOLIDARITÉ INTERGÉNÉRATIONNELLE OU CONTE DE NOËL ?

Ce jour là, le 28 septembre 2007, nous avons reçu une visite, celle d'un habitant du quartier qui nous a fait part d'une excellente idée :

Il a économisé 7000 points cadeau dans un grand magasin et a ainsi gagné un vélo homme. Profitant de Noël pour réaliser son projet, il désire offrir le vélo à un jeune auquel cela rendrait service, par exemple pour se rendre sur son lieu de travail. Il nous en a confié la réalisation.

Nous vous tiendrons informés.

Nous saluons le geste en remerciant le donateur.



Photo Saint Augustin 2015

Photo Saint Augustin 2015



BI IZARRAK POUR UN BOL D'AIR EN PAYS BASQUE...

Fondée à l'origine pour accueillir les enfants et les jeunes de Saint Augustin en vacances, l'association se bat contre vents et marées pour tenir le cap.

Créée avec la générosité et la volonté obstinées des responsables des paroisses Saint Augustin et Saint Ferdinand, soutenue par les bénévoles et les donateurs issus du « Patro »

des Jeunes de Saint Augustin, depuis 50 ans, la « colo » a vu passer des milliers d'enfants et des centaines de monitrices, moniteurs et directeurs qui se sont donnés sans compter pour que ça continue.

Aujourd'hui, tout est plus difficile. Depuis 20 ans les normes de sécurité et de conditions d'accueil ne cessent d'augmenter l'exigence et les budgets nécessaires au maintien de l'activité. Le bénévolat n'a plus beaucoup de place sur la planète de l'accueil des jeunes enfants et des ados en vacances. Les recherches en responsabilité pénale sur tous les incidents de la vie courante obligent maintenant à des encadrements, des comportements et des sites « professionnels ».

Les volontaires de l'association regrettent bien sûr le temps où il suffisait de bonnes idées et d'adultes responsables pour proposer des vacances aux enfants ; mais ils se sont mis à la page et ont travaillé dur pour présenter aujourd'hui dans un site privilégié, toute une gamme de prestations d'accueil pour les jeunes.

De 6 à 17 ans, pour faire du sport, du cirque, de l'équitation, du surf, découvrir des sports de glisse, de multiples activités ou expressions artistiques, un encadrement motivé, attaché à un projet pédagogique sérieux, prend vos jeunes en charge à partir de Bordeaux pour un séjour d'une dizaine de jours en Pays Basque.

Renseignez-vous au **05-56-24-93-96** et n'hésitez pas à visiter le site ou vous saurez tout sur l'association et les séjours www.bi-izarrak.com

Photo Bi-Izarrak



LE LEP PAUL COURTAULT

À côté des deux écoles maternelles et élémentaires, et du collège Émile Combes, le Lycée d'Enseignement Professionnel Paul Courteault accueille près de 285 jeunes pour des formations aux métiers du secrétariat, de la comptabilité, de la vente, de l'esthétique, des carrières sanitaires et sociales et de la coiffure, pour l'année à venir. Tout ces jeunes travaillent pour obtenir CAP, BEP ou BAC pro. Ils sont de Bordeaux et ses alentours mais aussi de villes beaucoup plus lointaines*.

Ils ont aussi des activités extra scolaires. Cette année, le projet fédérateur de l'établissement c'est la découverte de Bordeaux sous toutes ces facettes. Les lycéens ont déjà fait des sorties exploratoires, appareils photos en poche en vue d'une expo photos et pourquoi pas d'un livre...

Certains participent à une opération annuelle de nettoyage des plages de Lacanau et au site qui en parle « les petites mains des dunes ». Les responsables sont à la recherche de fonds pour le transport en autobus des nettoyeurs. Ils recherchent également des soutiens médiatiques autant pour les aider dans leur recherche de partenaires que pour valoriser les actions des jeunes. Si vous avez des contacts à leur proposer n'hésitez pas à vous mettre en relation avec le Conseiller Pédagogique d'Éducation, Monsieur Hillairet au 05-57-81-15-76 ou à viescol-staug@wanadoo.fr

Nous profiterons « du Printemps de Saint Augustin » les 18 et 19 avril pour vous présenter encore mieux le LEP Paul Courteault sur un stand d'information.

Les familles et les jeunes qui désirent découvrir le lycée et les formations pourront participer aux journées portes ouvertes qui auront lieu le vendredi 23 mars de 15h à 20h et le mercredi 2 mai de 14h à 18h. D'ici là vous pouvez aussi consulter le site www.lycee-saint-augustin.com

**(Cet éloignement les contraint à l'internat. Mais les places ne sont pas nombreuses ; aussi, le chef d'établissement est à la recherche de particuliers qui pourraient recevoir un pensionnaire)*

Un peu d'histoire

LA MÈRE NOËL

Ce n'est pas par hasard que le cardinal Donnet délimite en 1857, la toute jeune paroisse de Saint Augustin, en équilibre sur les communes de Pessac, Mérignac et bien sûr Bordeaux. Avant cette date, la partie bordelaise appartenait à la paroisse de Sainte Eulalie.

Le percement des boulevards et le projet de transfert des divers asiles de vieillards du centre ville vers le domaine Pellegrin sont très avancés. La métamorphose du quartier tel que nous le connaissons aujourd'hui, est en cours. Les anciens domaines vitivinicoles disparaissent au profit de l'implantation d'échoppes, de petits ateliers de confection de gants, de pantoufles, de vêtements, une fabrique de peintures et de vernis, (Bonnal Renaulac), de feux d'artifices (Lacaze), de boîtes métalliques (Carnaud) , et, plus près du centre de Saint Augustin, au lieu dit Maître Jean, les conserves alimentaires Dalidet, sans compter le dépôt des trams TEOB, rue des Pêcheurs (2300 emplois en 1930)

C'est en 1892 que Monsieur Jacques, Antoine Chabrat (1811-1881), érige sa première usine rue Jenny Lepreux. L'entreprise prendra une importance considérable sous l'impulsion d'Albert Chabrat, son fils. Alors, plusieurs bâtiments seront construits dans le quartier pour répondre aux commandes des armées

françaises et étrangères. Tous ces ateliers emploient en majorité une main d'œuvre féminine.

Dans ce contexte, le 1er janvier 1910, Madame veuve Albert Chabrat crée « la crèche industrielle » portant son nom. La bâtisse existe toujours au 11bis, rue Laplacette.

Cette crèche est réservée aux ouvrières des usines familiales. Les conditions d'accueil des enfants et des mères sont exceptionnelles : un service de soupe est organisé gratuitement pour les mères allaitantes, le matin à 10h et l'après-midi à 16h. Par cette action , Madame Chabrat anticipe la lutte contre la mortalité infantile (congrès de Berlin en 1911).

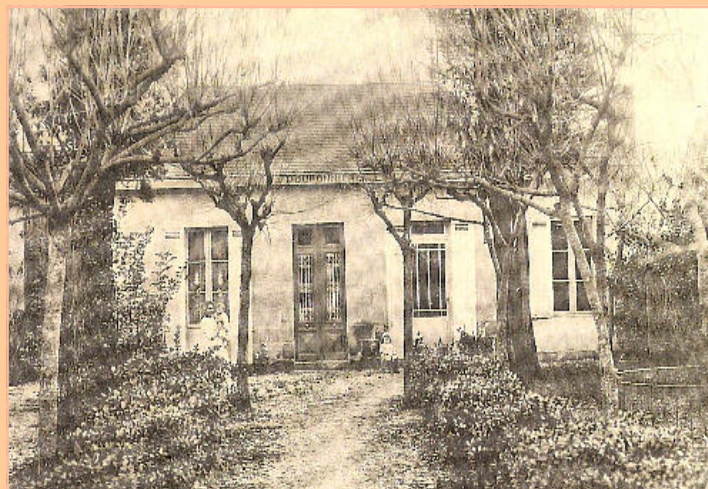
Parmi les autres avantages de la crèche, on note que des berceaux étaient prêtés aux sociétaires durant un an et la crèche pouvait fournir des layettes aux mamans nécessiteuses ; un dispensaire dirigé par le Docteur Mercier (gendre de Madame Chabrat), assure la surveillance médicale gratuite des petits pensionnaires, Côté financier, en plus des indemnités normales, Madame Chabrat verse 2 francs par jour aux mères pendant les congés de maternité soit un mois avant et après l'accouchement. Pour l'ensemble du personnel, Madame Chabrat

(1841-1905) crée en 1902, l'économat de Saint Augustin « Le Mûrier » (il devait son nom à l'énorme mûrier au centre de sa cour). L'établissement faisait buvette, cave et surtout épicerie à prix très modérés.

Situé à l'angle de la rue Émile Combes et du cours d'Ornano, l'emplacement a été occupé très longtemps par une station service Total et depuis 1996, une résidence avec commerces, cabinets médicaux et appartements a été édifiée.

Texte et prêt de photos, **Francis Baudy**

Sources : St Augustin Bordeaux éditions Sutton ; archives.



LES GAGNANTES DE L'ÉNIGME DU N° 8

Vous avez été rapides à nous donner la solution de notre dernière énigme :

Il s'agissait bien d'une copie de la « Liberté éclairant le Monde », ici à **Bordeaux Patrimoine Mondial** au milieu du quartier des Chartrons, **Place Picard**

Il y a eu deux lauréates :

Colette Guilloux et Geneviève Gaussons.

Elles sont bien entendu invitées tout particulièrement à notre goûter du vendredi.



Photo Philippe Malicerte

LA NOUVELLE ÉNIGME

D'où peut bien parvenir ce cliché d'ombres et de lumière...?

Il s'agit d'une machine qui travaille dans le quartier, et dont on parlait il y a quelques années à propos de pollution, bien qu'elle en soit la solution radicale. Certains d'entre vous ont vu cette machine en visitant un grand établissement du quartier. *Merci à ces personnes de ne pas dévoiler trop vite la solution !*



Photo Philippe Malicerte

LA TRÊVE DES CONFISEURS



Au Moyen Age, l'église interdisait au belligérants de se battre pendant l'Avent, le Carême et Pâques. Cette interdiction (pas toujours respectée) s'appelait **la trêve de Dieu**. Parallèlement existait aussi **la trêve des marchands**, qui permettait que, malgré les conflits, le

commerce demeure possible entre belligérants.

C'est sur ce double modèle que fut instaurée à la période de Noël **la trêve des confiseurs** pendant laquelle les activités politiques et diplomatiques s'interrompent.

Elle permet aux parlementaires de se rendre dans leur circonscriptions pour distribuer des friandises aux électeurs...



GOÛTERS TRÈS GOURMANDS



Le vendredi après-midi, lors de nos permanences, en plus des délicieux gâteaux et friandises confectionnés généreusement par nos adhérents, il arrive que nos sympathiques voisins de la boutique **O'Deliss** nous apportent quelques spécialités succulentes à partager avec nos invités. Merci à eux de cette délicate attention.



AFIN D'EN RIRE ET D'EN SOURIRE



Le mariage est la principale cause du divorce.

Oscar Wilde

BIENTÔT À SAINT AUGUSTIN

LES VOEUX AU MAIRE

Cette année, c'est au cours d'un petit déjeuner que les habitants de Saint Augustin présenteront leurs vœux au maire de Bordeaux. Ce sera le samedi 26 janvier 2008 à 10h dans la salle des fêtes.

Saint Augustin 2015 en profitera pour vous présenter les photos prises dans le quartier au cours de toutes les manifestations de l'année 2007.



DERNIÈRE MINUTE



Le concert présenté par le Comité de quartier le samedi 5 janvier en matinée a réjoui tous les amateurs d'opérette. La musique et les costumes ont apporté tout leur éclat au spectacle qui précédait la distribution des colis de Noël...

A PROPOS DES CERISIERS RUE DU GRAND MAURIAN

Il ne faudra pas vous étonner de voir arracher les cerisiers de la rue du Grand Maurian. En effet des réparations indispensables et urgentes doivent être effectuées sur le réseau de gaz qui passe sous le trottoir et à côté des arbres. Dans un premier temps ce sera dans la partie basse de la rue. Á terme, le réseau de toute la rue sera remplacé. La replantation des végétaux s'effectuera bien entendu après ces travaux.



FIL ROUGE : LE PRINTEMPS DE SAINT AUGUSTIN 18 ET 19 AVRIL 2008

Jardinage et développement durable seront les vedettes pour une fête de quartier où nous souhaitons trouver une bonne raison à chacun de sortir de la grisaille hivernale et participer à l'avènement des beaux jours ensemble. Spectacle de rue, musique, danse, goûter et dîner salle des fêtes, expositions, marché, stands d'infos et conseils...



Tout, tout, tout, vous saurez tout sur le jardin...

Une belle équipe de volontaires cogite pour mettre tout le monde en marche vers une fête pour tous...

Le programme définitif n'est pas encore arrêté mais d'ores et déjà, vous pouvez réserver votre vendredi 18 avril et le samedi 19 avril 2008. Préparez-vous à vous parer de vos plus beaux atours de printemps, à déguiser les petits. Le vendredi sera consacré à toutes les manifestations et expositions présentées par les scolaires. Il y en aura pour tous les goûts... musique, danse et pique-nique pour passer la soirée de vendredi tous ensemble.

Samedi, Saint Augustin se réveillera sous le soleil des jardins, des fleurs et du développement durable.

Entre l'église et la salle des fêtes, une zone piétonne accueillera les stands des mains vertes du quartier qui proposeront des échanges de graines de boutures et qui ne manqueront pas d'échanger aussi leurs savoir-faire, leurs conseils de cultures, leurs trucs... des stands aussi des professionnels du jardinage, du compostage, du développement durable où vous en apprendrez plus sur les moyens d'économiser l'eau l'énergie, les produits phytosanitaires, les moyens de



recycler, de composter, les moyens de respecter mieux la nature, des infos pour commencer à tout savoir pour aider notre planète... les stands aussi des marchands de fleurs du quartier pour nous aider à fleurir jardins et balcons...des jeux, des démonstrations, un parcours thématique...



Nous allons proposer à tous les commerçants du quartier de se joindre à la fête en participant à un concours de vitrines.

Nous ne doutons pas que dans ce domaine ils sauront nous épater... comme d'habitude. Pour vous persuader et vous convaincre de ne pas partir en vacances avant d'avoir passé ces deux jours avec nous dans le quartier, vous pourrez venir chercher plus d'informations à nos permanences du vendredi.

